



Online lesen: [juelich-magazin.de/e-paper](http://juelich-magazin.de/e-paper)

Jahrgang 25 Woche 24 Nr. 12 / 17.06.2023

# JÜLICH MAGAZIN

+++ Rubrik SCIENCE: FH Aachen Campus Jülich +++ Forschungszentrum Jülich +++

## Schülersommerkonzert im Jubiläumsjahr

Junge Ensembles stellen sich vor



Einen repräsentativen Querschnitt durch die vielseitige Arbeit der Musikschule Jülich wird man am **Sonntag, 18. Juni, um 11 Uhr im PZ des Schulzentrums** hören können. Von Barock bis Jazz, von Cembalo bis Saxophon, mit Blech und Holz, mit Saiten, Tasten, Mundstücken und Bögen werden nicht nur 50 Jahre Musikschule gefeiert, sondern den letzten 400 Jahren Musikgeschichte gehuldigt. Auf hohem künstlerischen Niveau werden Schülerinnen und Schüler der Musikschule in kleinen bis größeren Ensembles musizieren. Dabei erstaunt immer wieder, mit welcher Leichtigkeit und guter Laune die jungen Instrumentalisten in der Lage sind, schwierige Musikwerke vorzutragen. Freuen Sie sich auf ein abwechslungs-

reiches Programm am 18. Juni um 11 Uhr im PZ Schulzentrum, Linnicher Straße 67, 52428 Jülich.

Der Eintritt ist frei. Spenden werden zur Unterstützung von geflüchteten Kindern in der Musikschule gesammelt.



### Liemich

STEUERBERATER

**Ihr Steuerberater in Jülich**

- Laufende Steuerberatung
- Steuerplanung, -gestaltung und -optimierung
- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Beratung und Begleitung von Existenzgründern
- Geschäfts- und Lohnbuchhaltung
- Jahresabschlüsse
- Controlling
- Steuererklärung
- Beratung in Steuerverfahren

 **(0 24 61) 99 543-0**

Wiesenstr. 2 · Jülich | [www.liemich.de](http://www.liemich.de)

*Besuchen Sie unsere Internetseite!*

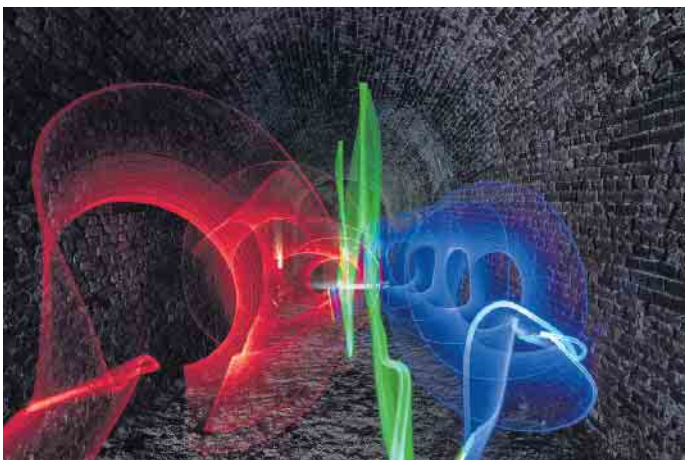
**Wir sind da,  
wo Sie sind  
lokal vor Ort  
und digital**



**Morgen  
kann kommen.**  
*Wir machen den Weg frei.*

 **Aachener Bank**  
Marktplatz 4 • 52428 Jülich

# Sommerferienangebote im Museum Zitadelle



**Michael Greve Lightpainting.**  
Foto: Michael und Gunda Greve

Das Museum Zitadelle packt in den Sommerferien wieder den Kulturrucksack mit spannenden Workshops für Kinder und Jugendliche von zehn bis 14 Jahren.

**Lightpainting - Malen mit Licht**  
Los geht es mit dem Workshop „Lightpainting - Malen mit Licht“ am 28. Juni. Das Ehepaar Greve und Hans Launer führen in eine besondere Form von Malerei ein: Lightpainting, das künstlerische Kreativität und moderne Technik verbindet. Dabei werden Bilder mit ver-

schiedenen Lichtquellen in die Luft gezeichnet und per Langzeitbelichtung auf Fotos gebannt. Danach können sich die Teilnehmenden in den dunklen Kasematten der Zitadelle selbst austoben, zum Beispiel in dem sie Wörter „schreiben“ oder verschiedenfarbige Lichtquellen kombinieren. Der Workshop wird zusätzlich am 26. Juli angeboten.

**Wild zusammengewürfelt**  
Am 5. Juli wird mit Maria Hintzen-Muckel „Wild zusammengewürfelt“ - Fotocollagen im

Museum. Im Museum lohnt es sich genauer hinzuschauen. Die ausgestellten Kunstwerke stecken voller faszinierender Details. Bewaffnet mit Fotokamera oder eigenem Smartphone machen sich die Teilnehmenden auf und gehen auf Erkundungsreise. Interessante Einzelheiten in den Bildern werden herausgepickt und fotografiert. Die entstandenen Fotos werden anschließend ausgedruckt, neu zusammengestellt und ergänzt. So entsteht ein ganz persönliches, eigenes Museumsbild.

**Selfies mit dem Bleistift**  
„Selfies mit dem Bleistift“ können am 12. Juli mit dem Jülicher Künstler Jens Dummer gemacht werden. Die Idee des Selfies ist nichts Neues. Schon seit Urzeiten wollen Menschen sich selbst ins Bild setzen. Doch wo wir heute einfach zum Smartphone greifen, griffen die Menschen früher zum Bleistift. Die Teilnehmenden machen es Ihnen nach und lernen sich selbst zu zeichnen. Anhand von Beispielen aus der Ausstellung „Ecce Ego. Jens Dummer - Selbstbildnisse“ zeigt der Künstler selbst, worauf man alles zu achten hat und wie unterschiedlich ein Selbstporträt

aussehen kann.  
**Mal-Labor der alten Meister**  
Am 20. Juli geht es dann noch mit Marcell Perse ins „Mal-Labor der alten Meister“. Braun, grün und blau, das klingt erstmal wenig aufregend. Doch die alten Meister haben uns vorge-macht, was für tolle Wirkung man mit diesen drei Farben erzielen kann. Anhand von Gemälden in der Landschaftsgalerie des Museums lernen die Kinder und Jugendlichen etwas über die Farbwahl der alten Meister und erstellen selbst malerische Kunstwerke. Ein alter Rahmen für das Gemälde rundet das Werk ab.

**Lightpainting**  
Zum Abschluss wird am 26. Juli noch einmal der Workshop „Lightpainting“ angeboten. Alle Workshops sind kostenlos und werden vom Programm Kulturrucksack NRW gefördert. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, wird um eine Anmeldung mit Altersangabe unter [museum@juelich.de](mailto:museum@juelich.de) oder 02461/63510 gebeten. Alle Informationen zu den Terminen gibt es im Flyer „MUSEUM KREATIV“ oder unter [www.museum-zitadelle.de/kulturrucksack](http://www.museum-zitadelle.de/kulturrucksack).

**TASCHENGELD VERBESSERN!?**

**GANZ EINFACH ALS AUSTRÄGER/\*/IN!**

**Wenn Du mindestens 13 Jahre alt bist, schreib uns eine WhatsApp Nachricht\* +49 2241260380**

\*Bitte unbedingt Namen, Straße, Ort und Telefonnummer angeben.

**REGIO** • persönlich • zielgerichtet • lokal  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

**Oder scan den QR-Code und bewirb Dich.**

## Ausstellung „Inklusiv ist nachhaltig“

Die Globalen Nachhaltigkeitsziele in Leichter Sprache erklärt - bis zum 27. Juni im JUFA Hotel in Jülich

In Jülich werden bereits viele Projekte zu den Globalen Nachhaltigkeitszielen umgesetzt. Eines davon ist das Host Town Program im Rahmen der Special Olympics World Games. Es trägt insbesondere dazu bei, Inklusion zu fördern, Barrieren abzubauen und den internationalen Austausch zu stärken. Der Sport bringt Menschen zusammen, die sich gemeinsam für Werte wie Fairness, Respekt und Engagement einsetzen. Diese Werte finden sich auch in den Nachhaltigkeitszielen der Vereinten Nationen wieder.

Gemeinsam mit unseren Gästen aus dem Libanon möchten wir uns darüber austauschen, wie unsere Welt inklusiver, fairer und nachhaltiger werden kann.

Im JUFA Hotel, in dem auch die libanesische Special Olympics Delegation untergebracht sein wird, zeigt die Stadt Jülich aus diesem Anlass die multimediale Installation „Inklusiv ist nachhaltig“. Die Ausstellung informiert über eine inklusive Umsetzung der Agenda 2030 und der globalen Nachhaltigkeitsziele. Die Inhalte werden auf Deutsch, Englisch und Arabisch, in Leichter Sprache sowie durch audio-visuelle Elemente möglichst barrierefrei dargestellt. Neben allgemeinen Informationen zu den globalen Nachhaltigkeitszielen werden auch Projekte aus Jülich gezeigt, die zur Umsetzung der Agenda

2030 auf kommunaler Ebene beitragen. Die Installation kann zu den Öffnungszeiten des JUFA Hotels besichtigt werden.

Konzipiert wurde die Ausstellung von bezev (Behinderung und Entwicklungszusammenarbeit e. V.), die Umsetzung der Installation erfolgte durch Peter E. Petersen und Sofia Mellino vom Future Campus Ruhr. Die Stadt Jülich zeigt die Ausstellung im Rahmen des Projekts Kommunale Entwicklungspolitik in Jülich gefördert von Engagement Global mit ihrer Servicestelle Kommunen in der Einen Welt mit Mitteln des Bundesministeriums für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung.



## Historische Duft-Lesung

Ina Knobloch liest in der Stadtbücherei Jülich aus ihren historischen Romanen „Farina - der Parfümeur von Köln“ und der Forstsetzung „Farina - der Duft von Köln“

Freitag, 23. Juni

19 Uhr

Stadtbücherei Jülich

8 Euro - VVK Stadtbücherei Jülich

Johann Maria Farina, der sensible Junge, der besser riechen als sehen kann, wird zum Liebling der venezianischen Gesellschaft, denn er kreiert etwas, nach dem alle lechzen: ein Parfüm, das ewige Jugend verheißt. Im Rausch der ersten Liebe ist er besessen von dem Gedanken, einen einzigartigen Duft für seine Angebetete zu schaffen, und treibt sie damit geradewegs in die Arme seines Erzfeindes. Den Abgrund vor Augen ändert er seine Rezeptur und widmet sie der Stadt, die seine

Liebe rettet - und aus dem Aqua mirabilis wird das weltberühmte Eau de Cologne.

Ina Knobloch lebt und arbeitet in Frankfurt und Costa Rica. Nach ihrer Promotion in Botanik hat sie bei verschiedenen Medien volontiert und erstmals publiziert, seither Moderation und Produktion zahlreicher Sendungen und Sendereihen, Bücher und Artikel. Für ihre Recherchen hat sie die ganze Welt bereist und Medizinal- und Duftpflanzen aufgespürt, die in ihre fiktionalen wie nicht-fiktionalen Werke einfließen, von Piratengeschichten bis zum Parfümeur von Köln.

Die Veranstaltung findet im Rahmen des Förderprogramms von

Neustart Kultur „Tausende literarische (Wieder-) Begegnungen mit Autorinnen und Autoren“ statt.

Eintrittskarten zum Preis von 8 Euro sind ab sofort in der Stadt-

bücherei Jülich erhältlich bzw. können telefonisch unter 02461/936363 oder per E-Mail an [stadtbuecherei@juelich.de](mailto:stadtbuecherei@juelich.de) reserviert werden.



## Ausstellungsführung am 18. Juni im Pulvermagazin der Zitadelle: „Weltreich und Provinz - Die Spanier am Niederrhein 1560-1660“

Kurator Guido von Büren gibt Einblick fast vergessene Zeit

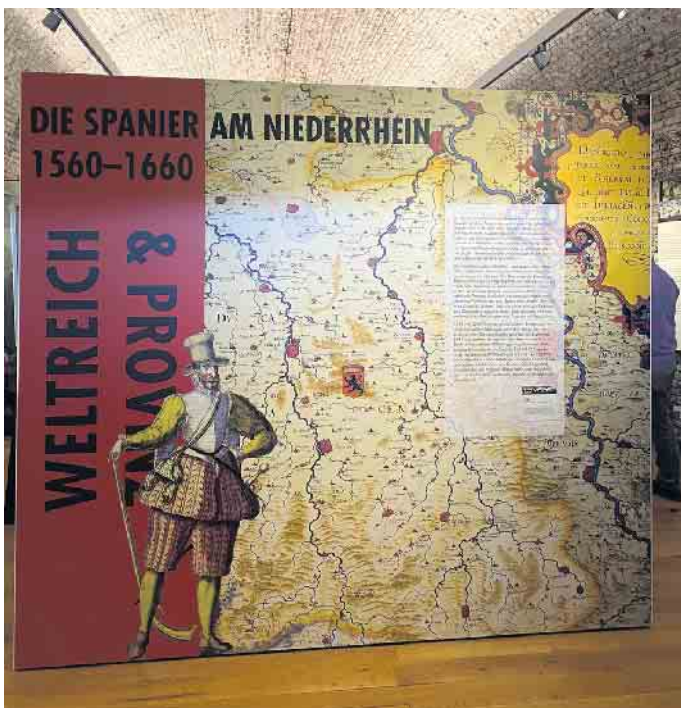
Anfang des 17. Jahrhunderts befinden sich Jülich und der Niederrhein im Blickpunkt der Weltpolitik. Die Großmacht Spanien steht im Dauerkonflikt mit dem Rivalen Frank-

reich und den um ihre Unabhängigkeit ringenden Niederlanden. Die strategisch wichtige Region wird zum Aufmarschgebiet fremder Heere und zum Kampfplatz für Stell-

vertreterkriege. Eine Schlüsselstellung kommt dabei der hochmodernen Zitadelle in Jülich zu. Kurator Guido von Büren gibt in der Führung Einblick in diese fast

vergessene Zeit.

Die Führung ist kostenlos, der reguläre Eintritt ist zu entrichten. Treffpunkt ist um 11 Uhr der Infopavillon in der Zitadelle.



Ausstellung Weltreich & Provinz.  
Foto: Stadt Jülich/Museum Zitadelle

### Anwaltskanzlei Dr. Beck GbR

Rechtsanwälte – Fachanwälte – Jülich



#### Dr. Friedhelm Beck

Fachanwalt für Familienrecht

Fachanwalt für Arbeitsrecht

vereidigter Buchprüfer

Gesellschaftsrecht – Steuerrecht

#### Stephan Thiel

Fachanwalt für Erbrecht

Baurecht – Sozialrecht

Versicherungsrecht

#### Margarita Pelzer LL.M.

Rechtsanwältin

Erbrecht – Vertragsrecht

Versicherungsrecht – Mietrecht

Verwaltungsrecht – Reiserecht

#### Christian Österreicher

Fachanwalt für Arbeitsrecht

Strafrecht – Verkehrsrecht

Bußgeldrecht – Mietrecht

#### Jennifer Ellen Bahne

Fachanwältin für Familienrecht

Medizinrecht – Strafrecht

Mietrecht – Verkehrsrecht

Neusser Str. 24 | 52428 Jülich

Tel. 02461 9355-0

[anwalt@advobeck.de](mailto:anwalt@advobeck.de)

[www.advobeck.de](http://www.advobeck.de)

# Startschuss für den Sommerleseclub 2023 der NRW-Büchereien

Stadtbücherei Jülich lädt Lese- und Kreativteams aller Altersgruppen zum Mitmachen ein

Die Stadtbücherei Jülich leitet am 20. Juni eine neue Runde des Sommerleseclubs (SLC) ein. Lese- und Kreativteams aller Altersgruppen wie auch einzelne Teilnehmer\*innen sind herzlich eingeladen mitzumachen. Das Konzept funktioniert sowohl analog als auch digital. Es bietet allen Interessierten - von Erstklässler\*innen über ältere Schüler\*innen, Auszubildenden sowie Erwachsenen, Eltern und Großeltern vielfältige Anreize, bis zum 12. August Stempel im Lese-Logbuch zu sammeln.

„Die Teams, aber auch einzelne Teilnehmer\*innen, dürfen sich wieder auf spannende Aufgaben zu Bücherhelden, Fotostorys zum Lieblingsbuch, die Entwicklung

von Team-Logos und vieles mehr freuen“, kündigt Bibliotheksleitung Birgit Kasberg der Stadtbücherei Jülich an. Ein webbasiertes Online-Logbuch bietet darüber hinaus digitale „Challenges“, über die die Teams und Einzelpersonen unabhängig von ihrem jeweiligen Aufenthaltsort miteinander vernetzt sind. „Für all das und natürlich auch für gelesene Bücher und gehörte Hörbücher gibt es Stempel ins Logbuch“, so Kasberg. Zum SLC-Abschluss werden die besonders kreativen Umsetzungen traditionell mit „Lese-Oskars“ prämiert. Alle erfolgreichen Teilnehmer\*innen bekommen Urkunden verliehen und erhalten auf der Abschluss-party einen Preis.

Auch in diesem Jahr wird der SommerleseClub wieder von vielen unterschiedlichen Veranstaltungen begleitet. Für alle Altersgruppen ist etwas dabei:

- 23. Juni: Ina Knobloch: Farina - der Parfümeur von Köln - Historische Lesung
- 28. Juni: Sun-Catcher und Glow-in-the-Dark-Gläser basteln
- 5. Juli: Familienquiz
- 8. Juli: Robotik-Workshop mit Erfindergeist Jülich e.V.
- 12. Juli: Schmuck und Schlüsselanhänger basteln
- 19. Juli: Fake-Hunter-Junior für Familien
- 26. Juli: Buchcover gestalten und Book-Face-Bilder
- 2. August: Kreativnachmittag

Als eines der landesweit größten Leseförderprojekte zählt der Sommerleseclub seit 2005 zu den Leuchtturmprojekten des „jungen Kultursekretariats“, einer Fördersparte des Kultursekretariats NRW Gütersloh, und wird vom Ministerium für Kultur und Wissenschaft des Landes NRW gefördert. (Ggf. weitere lokale Sponsoren ergänzen.)

Wer alleine oder als Team am SLC 2023 teilnehmen möchte, kann sich ab dem 20. Juni anmelden. Das entsprechende Formular ist direkt in der Bibliothek verfügbar. Fragen beantwortet die Stadtbücherei Jülich telefonisch unter 02461/936363, per E-Mail an [stadtbuecherei@juelich.de](mailto:stadtbuecherei@juelich.de) oder direkt vor Ort.

## Hobby-Boule-Treff im Nordviertel

Boule ist ein Spiel, das sich für Menschen im hohen Alter sehr gut eignet. Es bietet ihnen die Möglichkeit, sich an der frischen Luft sportlich zu betätigen und gleichzeitig neue Bekanntschaften zu machen. Deswegen gibt es seit dem 7. Juni wieder jeden Mittwoch ab 15 Uhr einen Hobby-Boule-Treff für Seniorinnen

und Senioren im Nordviertel. Das Angebot findet in Kooperation mit dem TTC Indeland Jülich 1948 e. V. und der Städtischen Quartiersentwicklung statt. Gespielt wird an der Boulebahn an der St. Franz Sales Kirche (Nordstraße / Ecke Artilleriestraße). Geleitet wird der Boule-Treff von Dominik Schol-

ven vom TTC Indeland e. V. Alle können teilnehmen, unabhängig von Beeinträchtigungen. Falls vorhanden, dürfen gerne eigene Boulekugeln mitgebracht werden - falls nicht, hat Herr Scholven immer welche dabei. Die Teilnahme ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich - interessier-

te Seniorinnen und Senioren können einfach dazukommen. Informationen zu allen Angeboten im Rahmen der Quartiersentwicklung im Nordviertel erhalten Sie bei der Stadt Jülich im Fachbereich für Quartiersmanagement und Mehrgenerationen unter 02461/63211, E-Mail: [SHaxha@juelich.de](mailto:SHaxha@juelich.de).

Aus der Arbeit der Parteien CDU

## Das wollte ich immer schon einmal fragen...

CDU-Sonntagsrunde mit dem Ordnungsamt der Stadt Jülich



[www.cdu-juelich.de](http://www.cdu-juelich.de)

Wann kann ich mich an das Ordnungsamt wenden?  
Wofür ist das Amt eigentlich zuständig?  
Was müssen wir als Verein beim Ordnungsamt anmelden?

Das Ordnungsamt der Stadt Jülich hat einen unheimlich großen Aufgabenbereich. Und sicherlich haben Sie sich schon mehr als einmal die Frage gestellt: „Muss das denn jetzt ge-

nau so gemacht werden?“  
Wir freuen uns bei unserer Sonntagsrunde am **25.06.23 ab 11:00 Uhr** im Café Liebevoll (Kölstr. 5, Jülich) den Ordnungsamtsleiter Herrn Dierk Schumacher als Gast begrüßen zu können.

Sie bekommen hier in lockerer Atmosphäre die Gelegenheit, die Fragen, die sie immer schon einmal aus erster Hand beant-

wortet bekommen wollten, zu stellen.

**Die CDU-Sonntagsrunde findet regelmäßig jeden letzten Sonntag im Monat im Café Liebevoll statt.**

*Um besser planen zu können, bitten wir Sie um Anmeldung per Mail unter [thea.kempen@gmx.de](mailto:thea.kempen@gmx.de) oder per Telefon unter 02461-51179.*

Achim Maris

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

Macht mit! Komm vorbei!

Wir treten für die Demokratie ein. Wir wollen Klimaschutz, der im Kleinen Großes bewirkt. Wir leben tolerant und mitmenschlich. Wir wollen wirken, zusammen. Mit Euch. Mit dir! Für Jülich. Für die Welt. Wir brauchen dich.

Du überlegst, bei BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN in Jülich mitzumachen? Dann meld dich bei uns. Du brauchst nicht direkt Mitglied zu werden. Wir loten dann aus, wo deine Interessen liegen. Wir, das sind Leute zwischen 18 und 80, eine bunte Truppe - gespannt auf Dich und deine

Standpunkte. Wir reden miteinander, legen unsere Positionen gemeinsam fest. Was wir im Stadtrat vertreten wollen. Wo wir uns aktiv einbringen können.

Die Arbeit teilen wir auf, wie in jedem Team, von der Idee über den Instagram-Post bis zum Rückblick. Es soll Spaß machen. Und es macht Spaß, etwas zu bewirken. Du kannst uns im Ortsverband oder auch in der Fraktion unterstützen. Gegenwärtig suchen wir beispielsweise noch jemanden, der oder die sich als sachkundige/r Bür-

ger oder Bürgerin im Planungs-, Umwelt- und Bauausschuss engagieren möchte.

Aber erst einmal sollten wir uns kennenlernen. Eine Möglichkeit dazu besteht zum Beispiel bei unserem Stammtisch für Interessierte und für Menschen, die sich einfach mit uns austauschen möchten. Er findet regelmäßig am zweiten Freitag im Quartal statt. Unsere Sitzungen finden hybrid (Präsenz und online) statt. So kannst du auch von zu Hause aus teilnehmen. Wer sich für spezielle Themen interessiert, kann in Landes-

oder Bundesarbeitsgemeinschaften mitwirken.

Über folgende Kommunikationswege erreichst Du uns: Mail: [info@gruene-juelich.de](mailto:info@gruene-juelich.de) Telefon: 02461/40 60 554 Wenn du uns deine E-Mail-Adresse schickst, nehmen wir Dich in unseren Verteiler auf. So verpasst Du keinen Termin, wo du mitmachen könntest! Wir, der Ortsverband Jülich von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, freuen uns auf dich. Christine Klein (Sprecherin) Sebastian Steininger (Sprecher) Sebastian Steininger

Ende: Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

# MICHELS

UNFALLINSTANDSETZUNG

**Kleines Team - große Wirkung!**

**PKW / LKW / Nutzfahrzeuge  
Busse / Wohnmobile / Verglasung**

**Wir brauchen frische Energie!**

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungen an:  
**Herrn T. Heidbüchel / Frau M. Kemmerling**  
schriftlich, aber auch gerne persönlich.

**Wir freuen uns auf Sie!**

## MICHELS *machts*

**MACHST DU MIT?**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort

- **Karosseriebauer**
- **Lackierer**  
(m/w/d).

**Wir bieten an:**

- 38 Std. / Woche mit Festgehalt
- Freies Arbeiten ohne Hierarchie
- Alteingesessenes inhabergeführtes Unternehmen seit 1996

**Unsere Anforderungen:**

- Abgeschlossene Ausbildung
- Zuverlässigkeit u. Selbstständigkeit
- Sach- und fachgerechte Unfallinstandsetzung

**Bernd Michels & Team GmbH**  
Inhaberin: Marion Michels

Lindchenspfad 3  
52391 Vettweiß

Tel. 02424-2775  
[info@michels-machts.de](mailto:info@michels-machts.de)



# FH Aachen ist jetzt eine Fairtrade-University

Meilenstein für die Nachhaltigkeitsstrategie der Hochschule

FH AACHEN  
UNIVERSITY OF APPLIED SCIENCES



„Wir erreichen nachhaltige Veränderung, wenn wir gemeinsam etwas tun.“ Mit diesen Worten begrüßte der Rektor der FH Aachen, Prof. Dr. Bernd Pietschmann, die Gäste bei einer Veranstaltung, die einen Meilenstein in der Umsetzung der Nachhaltigkeitsstrategie der Hochschule darstellt: Die FH ist als Fairtrade-University ausgezeichnet worden, zukünftig sollen auf allen Ebenen der Hochschularbeit fair gehandelte Produkte zum Einsatz kommen. Heinz Fuchs, der ehemalige Vorstands- und Aufsichtsratsvorsitzende von Fairtrade Deutschland e. V., würdigte die Arbeit der FH

Aachen. Die Auszeichnung sei das Ergebnis von zahlreichen Impulsen aus unterschiedlichen Bereichen der Hochschule. Die FH trage mit ihrem Engagement zu einem fairen und partnerschaftlichen Handeln in der Weltgemeinschaft bei. Fuchs betonte, die Initiative für den Beitritt der Hochschule zur Gruppe der Fairtrade-Universities sei von den Studierenden ausgegangen. Für den AstA erläuterte der stellvertretende Vorsitzende Finn Unger, es sei das Ziel, dass zukünftig in allen Bereichen der Hochschule Fairtrade-Produkte zum Einsatz kommen sollten - als Beispiele nann-

te er Kaffee, Tee und Gebäck, die bei Gremiensitzungen serviert würden. Wichtig sei auch die Kooperation mit dem Studierendenwerk, das die Mensen und Cafeterien betreibt. Bernd Pietschmann dankte allen, die an der Auszeichnung beteiligt waren. Er bekräftigte, dass die Hochschule sich als gesellschaftliche Impulsgeberin verstehe: „So können wir heute an der Zukunft arbeiten.“ Das Fairtrade-Engagement stehe im Rahmen der Nachhaltigkeitsstrategie der Hochschule, die sich den Sustainable Development Goals (SDG) der Vereinten Nationen verpflichtet sehe.

Die Kampagne Fairtrade-Universities will das Bewusstsein und das Engagement von Hochschulakteur:innen für fairen Handel fördern - verbunden mit der Umsetzung konkreter Projekte auf dem Campus. In Deutschland sind bereits mehr als 40 Hochschulen Teil des Netzwerks. In der Urkunde heißt es, die FH leiste durch ihr Engagement für fairen Handel einen Beitrag zur Verbesserung der Lebensbedingungen benachteiligter Produzent:innen-gruppen im globalen Süden.

Fairtrade ermöglicht es Menschen aus Afrika, Asien und Lateinamerika, zu einer einflussreichen Kraft für Veränderungen in ihrem Umfeld zu werden und selbstbestimmt ihre Zukunft zu gestalten. Rund 1,7 Millionen Bäuer:innen sowie Arbeiter:innen auf Plantagen aus 72 Anbauländern profitieren derzeit von ihrer Beteiligung an Fairtrade. Sie schließen sich in demokratischen Organisationen zusammen, die ihre Interessen auf dem Markt besser vertreten und über gemeinsame Anschaffungen und Fortbildungen ihre Ernteerträge erhöhen. Arbeiter:innen auf Plantagen erhalten durch Fairtrade die Unterstützung, ihren Rechten und Bedürfnissen über demokratische Interessenvertretungen wie Gewerkschaften eine einflussreiche Stimme zu verleihen und bessere Arbeitsbedingungen sowie eine stabilere Lohnsituation zu erreichen.



Heinz Fuchs (links) übergab die Fairtrade-University-Urkunden an Sandra Schmitz, Prof. Dr. Bernd Pietschmann und Finn Unger (von rechts). Fotos: FH Aachen, Arnd Gottschalk

Ende: Science



## Beim Sommer-Camping einen kühlen Kopf bewahren

Dank hochwertiger Klimaanlage fühlt man sich unterwegs so wohl wie zuhause



Urlaub mitten in der Natur: Mit dem Wohnmobil lassen sich auf eigene Faust reizvolle Ziele entdecken.

Foto: DJD/Webasto

Den ganzen Urlaub an ein und demselben Ort verbringen? Das ist für Entdeckernaturen auf Dauer zu eintönig. Viele wollen auf Reisen die Schönheit der Natur in allen Facetten genießen und sich dabei spontan den Ort zum Verweilen aussuchen. Camper, Wohnmobile und Wohnwagen bieten diesen Vorteil - und vermitteln gleichzeitig das Gefühl, sich auch unterwegs stets heimisch zu fühlen. Aus diesen Gründen wird das Reisen mit der rollenden Ferienwohnung immer beliebter. Rund 12,7 Millionen Menschen in Deutschland bevorzugen laut Statista diese Urlaubsform.

**Nachträglich Klimaanlage einbauen: Cool bleiben an heißen Tagen** Neben aller Freiheit soll

unterwegs der Komfort aber auch nicht zu kurz kommen. Deshalb verfügen die mobilen Fahrzeuge heute über eine hochwertige Ausstattung, die sich immer noch verbessern lässt. Um auch an heißen Tagen einen kühlen Kopf zu bewahren, lassen sie sich nachträglich mit einer Klimaanlage ausstatten. Dazu werden etwa die „Cool Top Trail“-Anlagen von Webasto einfach in den vorhandenen Dachfenster-Ausschnitt von meist 40 mal 40 Zentimetern installiert. Die Geräte eignen sich für den Einsatz in geparkten Reisemobilen und Caravans von bis zu zehn Metern Länge. Aufgrund der großzügig dimensionierten Wärmetauscher verbinden sie einen hohen Wirkungsgrad mit ei-

ner geringen Stromaufnahme. Per Fernbedienung kann man die Wunschtemperatur bequem vom Sitz, Essbereich oder Bett aus steuern.

**Tipps zum richtigen Klimatisieren** Ursprünglich wurden die Standklimaanlagen für das heiße Klima Australiens entwickelt. Somit sorgen sie in ganz unterschiedlichen Regionen verlässlich für mehr Komfort im gesamten Innenraum. Dabei können sie nicht nur kühlen, sondern auch Wärme spenden - praktisch etwa für Reisen in den Übergangsmonaten oder für Touren in die Berge, wenn es nachts mal etwas kühler werden sollte. Unter [www.webasto.com](http://www.webasto.com) gibt es mehr Details und Adressen von Fachwerkstätten in der Nähe, die sich um den Einbau kümmern können. Tipp: Um das rollende Feriendomizil schnell und effizient zu kühlen, ist es sinnvoll, am besten zunächst kräftig durchzulüften, damit die gestaute Hitze rasch entweichen kann. An-

schließend die Türen, Fenster und Vorhänge schließen, damit das Klimagerät schnell und energiesparend die Innenraumtemperatur absenken kann. Von Zeit zu Zeit empfiehlt es sich außerdem, Laub und Schmutz von der Aufdachklimaanlage zu beseitigen sowie die Abluftfilter zu überprüfen und bei Bedarf zu säubern. (DJD)



**Millionen Menschen in Deutschland schätzen die Vorteile des Reisens mit einer rollenden Ferienwohnung. Perfekt wird das Urlaubsglück mit einer ausreichenden Klimatisierung, die sich auch nachträglich einbauen lässt.**

Foto: DJD/Webasto

**Neu- und Gebrauchtwagen**

**Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG**

**Ihr Ansprechpartner für VW E-Autos**

Service

Economy Service

Der neue vollelektrische ID.5

**Autohaus Vossel KG**

Heerstr. 54  
53894 Mechernich  
Tel.: 02443 31060

**Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn**

Hermann-Kattwinkel-Platz 7  
53937 Schleiden-Gemünd  
Tel.: 02444 2212

peugeot.de

**PEUGEOT KOMPLETTPREIS-ANGEBOTE**

**ALLZEIT SICHER UNTERWEGS**

PEUGEOT EMPFIEHLT TOTAL

**PEUGEOT WARTUNG**

Mit allen vorgeschriebenen Kontrollen und PEUGEOT Langzeitmobilität.

ab **79€\***

\* Komplettpreis inkl. MwSt. für viele PEUGEOT Modelle inkl. aller vorgeschriebenen Kontrollen und PEUGEOT Langzeitmobilität. Über das entsprechende Komplettpreis-Angebot für Ihren PEUGEOT informieren wir Sie gerne.

**PEUGEOT ORIGINAL**  
GEPRÜFTE QUALITÄT  
TEILE UND ZUBEHÖR

**PEUGEOT**

**IHR PEUGEOT SERVICE**  
MIT UNS KOMMEN SIE EINFACH WEITER!

**Autohaus Müllejans GmbH**

52385 Nideggen-Schmidt · Heimbacher Straße 17 ·  
Tel.: 02474/93010  
[www.peugeot-muellejans.de](http://www.peugeot-muellejans.de)



## Pfarrei Heilig Geist Jülich

**Samstag, 17. Juni -**

**Unbeflecktes Herz Mariä**

8.30 Uhr - MGJ Hl. Messe

12.05 Uhr - Propstei Matinee  
zur Marktzeit

mit dem Pasqualini Quartett

12.30 Uhr - Stettelnich Tauffeier

14 Uhr - Kirchberg Trauung,

Vorabend zum 11. Sonntag

im Jahreskreis

17 Uhr - Krankenhaus Hl. Messe

(Pfr. Jansen)

17.30 Uhr - Stettelnich

Wort-Gottes-Feier

17.30 Uhr - Krauthausen

Wort-Gottes-Feier

17.30 Uhr - Selgersdorf Hl. Messe

(Pfr. Keutmann)

19 Uhr - Barmen Hl. Messe

(Pfr. Cülter)

**Sonntag, 18. Juni -**

**11. Sonntag im Jahreskreis**

Ex 19, 2-6a, Röm 5, 6-11,

Ev: Mt 9,36 - 10,8

9.15 Uhr - Lich-S'straß

Wort-Gottes-Feier

9.15 Uhr - Koslar

Wort-Gottes-Feier für Familien  
zum Thema „Freunde“ (M. Dolfen)

9.30 Uhr - Mersch

Wort-Gottes-Feier

9.30 Uhr - Rochus Hl. Messe

(Pfr. Keutmann)

10 Uhr - Bourheim Wort-Gottes-

Feier für Familien (A. Müller)

10 Uhr - Overbach Hl. Messe

(Pater Johnson)

10.30 Uhr - Lich-S'straß

(Klein)Kinderwortgottesdienst

10.45 Uhr - Propstei Hl. Messe -

auch als Live-Stream -

mit dem Propsteichor (Pfr. Cülter)

11 Uhr - Sales Wort-Gottes-Feier

11 Uhr - Güsten Hl. Messe

(Pfr. Frisch)

11 Uhr - Kirchberg Wort-Gottes-

Feier für Familien (S. Paschke)

16 Uhr - Rochus Hl. Messe

in portugiesischer Sprache

19 Uhr - Propstei Neuer Sonntag-

abend „Aktuelle Stunde“

(A. Brockerhoff & G. Wersch)

**Dienstag, 20. Juni**

8.45 Uhr - Sales Entlassgottes-

dienst der KGS

10 Uhr - Welldorf Entlassgottes-

dienst der GGS Nord -

Standort Welldorf

10 Uhr - Carpe Diem

Wortgottesdienst

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

**Mittwoch, 21. Juni**

7.30 Uhr - Sales Schulgottesdienst

des Gymnasiums Zitadelle

9 Uhr - Koslar Entlassgottesdienst

der GGS West

15.30 Uhr - AH Hildegard

Hl. Messe

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

18 Uhr - Koslar Rosenkranzgebet

18.30 Uhr - Sales Hl. Messe

19 Uhr - Overbach Hl. Messe

**Donnerstag, 22. Juni - Übertra-**

**gung der Seligen Christina von**

**Nideggen nach Jülich**



17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

**Freitag, 23. Juni 2023**

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

**Samstag, 24. Juni - Geburt des**

**Hl. Johannes des Täufers**

12.30 Uhr - Lich-S'straß Tauffeier

Vorabend zum 12. Sonntag

im Jahreskreis

17 Uhr - Krankenhaus Hl. Messe

(Pfr. Jansen)

17.30 Uhr - Welldorf Hl. Messe

(Pfr. Keutmann)

17.30 Uhr - Stettelnich

Wort-Gottes-Feier

17.30 Uhr - Selgersdorf

Wort-Gottes-Feier

19 Uhr - Broich Hl. Messe

(Pfr. Cülter)

19 Uhr - Barmen Wort-Gottes-

Feier (P. Hill)

**Sonntag, 25. Juni - 12. Sonntag**

**im Jahreskreis**

Jer 20,10-13, Röm 5,12-15,

Ev: Mt 10,26-33

9.15 Uhr - Lich-S'straß

Wort-Gottes-Feier

9.15 Uhr - Koslar Hl. Messe

(Pfr. Keutmann)

9.30 Uhr - Mersch

Wort-Gottes-Feier

10 Uhr - Overbach Hl. Messe

(Pater Eßer)

10.45 Uhr - Propstei Hl. Messe -

auch als Live-Stream (Pfr. Cülter)

11 Uhr - Schophoven Hl. Messe

mit der St. Hubertus-Schützenbr-

derschaft (Pfr. Frisch)

11 Uhr - Kirchberg Wort-Gottes-

Feier zum Donatusfest

**Dienstag, 27. Juni**

10.30 Uhr - Schirmer Qu.

Wort-Gottes-Feier

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

**Mittwoch, 28. Juni - Hl. Irenäus**

15.30 Uhr - AH Hildegard

Hl. Messe

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

18 Uhr - Koslar Rosenkranzgebet

19 Uhr - Overbach Hl. Messe

**Donnerstag, 29. Juni -**

**Hl. Apostel Petrus und Paulus**

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe

**Freitag, 30. Juni**

17.30 Uhr - Propstei Hl. Messe



### Bestattungen Franken

*Der Lichtblick an Ihrer Seite*

Alte Dürener Straße 5, 52428 Jülich

0 24 61/9 86 98 57, 01 78/4 15 54 15

[kontakt@bestattungshauslichtblick.de](mailto:kontakt@bestattungshauslichtblick.de)

[www.bestattungshauslichtblick.de](http://www.bestattungshauslichtblick.de)

*Wir sind  
Tag und Nacht  
für Sie  
erreichbar.*



### Heimsauna Ausstellung!

**Element + Blockbohle**

**Gerne auf Maß gebaut!**

**graafen**  
seit 1905

Talstraße 60-68, 52249 Eschweiler

[info@graafen.de](mailto:info@graafen.de) ☎ 02403 87480

**Außen- und Innensaunen - Katalog gratis!**

### Fertiggarage + Garagentor Carport + Gerätehaus

**Große Ausstellungen - eigene Montage**

*Hier, jetzt, gut und günstig!*

Tel. 02403 87480

[info@graafen.de](mailto:info@graafen.de)

[www.graafen.de](http://www.graafen.de)

**Katalog Gratis!**

**graafen**  
seit 1905

Am Johannesbusch 3

53945 Blankenheim

+ Talstraße 60-68

52249 Eschweiler



### Renovierung & Modernisierung

Hochwertige Treppen  
direkt vom Hersteller



**FRANKEN  
& SÖHNE**

*Das Original*

Hofbongardstraße 7 · 52457 Aldenhoven

Telefon 02464 1750

[www.schreinerei-franken.de](http://www.schreinerei-franken.de)



**Ha-Ra**  
Das Original

**Ha-Ra-Agentur**

**Waltraud  
Vonderstein**

Lerchenweg 5

52457 Aldenhoven-Engelsdorf

**Tel. 0 24 64/88 53**



## Keller statt Dachgeschoss

### Ein effizienter Plan für den Hausbau am Hang



Ein Wohnkeller ist ein sicheres und komfortables Fundament für einen effizienten Hausbau am Hang.  
Foto: GÜF/Glatthaar Keller/OKAL

Hanggrundstücke beheimaten viele exklusive Villen und Traumhäuser - gerade Südhang mit reichlich Sonnenstunden und Weitblick sind bei Bauherren beliebt. Die meisten Häuser am Hang gründen dabei auf einem robusten Kellergeschoss. Der Vorsitzende der Gütegemeinschaft Fertiggeller (GÜF), Dirk Wetzel, erklärt: „Ein fachmännisch ausgeführter Keller verleiht Häusern in Hanglage dauerhaft die erforderliche Stabilität und Sicherheit auch bei anspruchsvollen Bodenverhältnissen. Gleichzeitig bieten moderne Wohnkeller komfortablen Lebensraum, der ein Dachgeschoss in vielen Fällen entbehrlich macht - zumal sich ein Keller fast immer deutlich kostengünstiger realisieren lässt.“

Die meisten Grundrisse bei Einfamilienhäusern sehen im Erdgeschoss die Gemeinschaftsräume zum Kochen, Essen und Wohnen vor, und im Obergeschoss Schlaf-, Kinder- und Badezimmer. „Ein Hausbau am Hang lädt dazu ein, diese klassische Aufteilung neu zu denken“, so Wetzel. Zum Beispiel könnten die Schlafräume auch gut im Untergeschoss aufgehoben sein, denn die etwas kühleren Temperaturen seien hier im Sommer von Vorteil und fielen im Winter weniger ins Gewicht, da viele Menschen ihr Schlafzimmer ohnehin kaum heizen. Zum Kochen, Essen und Wohnen sowie Arbeiten bietet das Erdgeschoss eines Hanghauses reichlich Platz

sowie die Möglichkeit einer direkten Verbindung nach draußen, zum Beispiel mit Balkon oder Sonnenterrasse in Richtung Tal. Der Hauseingang kann je nach Wege- und Straßenführung im Erdgeschoss oder Keller liegen. Eine Erschließung über das Kellergeschoss für alle wichtigen Versorgungsleitungen bietet den Vorteil, dass diese einen kurzen Weg bis in den Technikraum haben und so im Bedarfsfall bestmöglich zugänglich sind.

**Hausplanung vom Sockel bis zum Dachfirst**

Grundsätzlich empfiehlt der GÜF-Vorsitzende, bei der Hausplanung am Hang und auch auf ebenem Terrain ganz unten anzufangen:

„Ausgangspunkt jeder Hausplanung sollten immer eine fundierte Bedarfsanalyse der Baufamilie sowie ein fachlich sauber ausgeführtes geologisches Gutachten sein - bei Häusern mit Fundamentplatte ebenso wie bei Häusern mit Keller“, so Wetzel. So mancher Bauherr sei schon vor Beginn der Detailplanung mit dem Haushersteller gedanklich auf ein Obergeschoss festgelegt - ungeachtet und auch unwissend des Aufwands und der Kosten, die für Erdarbeiten und Gründungsmaßnahmen fällig werden. Sinnvoller sei es, diese Kosten so früh wie möglich ins Verhältnis zu setzen zu einer Alternative mit Wohnkeller, der möglicherweise nicht nur das Obergeschoss einspart, sondern auch den Tiefbau einfacher gestaltet als es bei einer Fundamentplatte der Fall wäre.

„Längst nicht alle Bauherren wissen, dass ein Keller gerade bei

Hanggrundstücken meist die sicherste und gleichzeitig effizienteste Lösung für das gesamte Bauvorhaben ist“, stellt der Fachmann immer wieder fest und rät Bauinteressierten daher, gezielt nach den Möglichkeiten und nach den Kosten einer vollständigen oder teilweisen Unterkellerung zu fragen. „Sowohl der Haushersteller als auch ein Kellerbauer können hierzu auf Grundlage des Bodengutachtens und den individuellen Wünschen der Baufamilie hilfreiche Anregungen für eine gesamtheitliche und zukunftsichere Gebäudeplanung geben.“ Nicht zuletzt mit Blick auf die steigenden Kosten für viele Baumaterialien und vor allem für Baugrundstücke sei eine effiziente Planung der Schlüssel zu einem erfolgreichen Bauvorhaben und einer langfristig zufriedenstellenden Wohnsituation, schließt Wetzel. (GÜF/FT)



### Garagentor + Montage

24 Ausführungen Aktionswochen

**Besuchen Sie die großen Ausstellungen!**

Talstraße 60-68, 52249 Eschweiler +  
Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim

**graafen**  
ganz persönlich seit 1905

**info@graafen.de 02403 87480 Angebot gratis!**



**Fixpreisgarantie inkl. Nebenarbeiten**



**Kostenloses Anmaß u. Beratung vor Ort**

**GTA Hochhaus** Garagen - Tore - Antriebe

☎ 02403 / 5 10 70

**Besuchen Sie uns auf [www.gta-hochhaus.de](http://www.gta-hochhaus.de)**

50 Jahre Novoferm Fachbetrieb

**novoferm**  
Tor-Center

**Toraktion ab 999,- €**

**Aktionsgrößen und Oberflächen unter [www.novoferm.de](http://www.novoferm.de)**



**Von heute auf morgen fix und fertig**



**Demonstrator und Entsorgung**





# Sonnenschutz

• Jalousien • Rollos • Rolladen u.v.m.

## Moderne Fenster- und Sonnenschutzanlagen erhöhen Immobilienwert



**Neben guten energetischen Werten bieten moderne Fenster zusätzlich optimalen Schallschutz.**

©: VFF/Rehau.

Nicht nur die berühmte Lage, auch die Ausstattung entscheidet über den Wert einer Immobilie. Fenster und Türen, aber auch Sonnenschutz und Automation spielen da eine entscheidende Rolle. Der Verband Fenster und Fassade (VFF) kennt die wichtigsten Kriterien und hat ein paar nützliche Tipps, worauf es besonders ankommt. Oft unterschätzt, aber sehr wichtig: Auch bei Gebäuden zählt der erste Eindruck. „Schon von außen ist zu erkennen, in welchem Zustand Türen und Fenster sind, und bei näherem Hinsehen fallen Beschädigungen oder Verschleiß natürlich gleich

ins Auge“, weiß VFF-Geschäftsführer Frank Lange. „Viel Tageslicht mit hochwertigen, großformatigen Verglasungen und eine automatische Verschattung sind da entscheidende Kriterien für potenzielle Käufer.“

### Essentiell: Gute Wärme- und Schallisolierung

Ein weiteres Kriterium für den Wert einer Immobilie ist, ob die Fenster und Türen den heutigen energetischen Standards entsprechen. Schlecht isolierte Bauteile treiben die sowieso teuren Energiekosten weiter in die Höhe und drücken den Wert einer Immobilie. „Man sollte möglichst auf dreifach ver-

glaste Fenster bei der Modernisierung setzen“, empfiehlt Lange. „Wichtig ist, auf den U-Wert zu achten. Je geringer dieser ist, desto besser ist das Fenster gedämmt.“ Staatlich gefördert werden Fenster übrigens mit einem U-Wert von maximal 0,95 W/(m²K). Neben guten energetischen Werten bieten moderne Fenster auch optimalen Schallschutz, auf den kein Käufer mehr verzichten möchte. Durch einen schalloptimierten Glasaufbau ist mit diesen Fenstern sichergestellt, dass die störenden Geräusche draußen bleiben.

### Einbruchschutz nicht vergessen

Im Gegensatz zu vielen alten Fenstern sind moderne Fenster viel sicherer - wie sicher, gibt die Widerstandsklasse (Resistance Class) von RC1 bis RC9 an. „Bei der Modernisierung empfiehlt es sich, Fenster und Fenstertüren auszuwählen, die mindestens der Widerstandsklasse RC2 entsprechen“, rät der Fensterexperte. „Wer auf Nummer sicher gehen will, sollte in RC3 investieren.“

### Das Nonplusultra: Panorama-Fenster

In einem dunklen Daheim mit kleinen Fenstern will heute keiner mehr wohnen. Eines der stärksten Argumente beim Verkaufsgespräch ist deshalb der Faktor Ta-

geslicht. „Großformatige Fenster liegen absolut im Trend. Wurden bei der Modernisierung großflächige, bodentiefe Fenster verbaut, kann man neben optisch beeindruckenden und energetisch optimalen Fenstern zusätzlich mit den Faktoren Wohlbefinden und modernes Wohngefühl punkten“, stellt der Geschäftsführer klar.

### Automation und Sonnenschutz

Großformatige Fenster, die viel Tageslicht hineinlassen, benötigen auch einen sommerlichen Wärmeschutz. Daher sollte im Zuge der Sanierung von Fenstern auch gleich ein moderner automatischer Sonnenschutz mit eingeplant werden. „Die Kombination aus viel Tageslicht und Sonnenschutz macht den Unterschied und ist für den Wert einer Immobilie wichtig“, betont Lange abschließend.

(VFF/FS)



**Auch ein moderner Sonnenschutz steigert den Wert.**

© VFF/WAREMA Renkhoff SE.

Markisen Terrassendächer Glasoasen®

Ihr weinor Fachhändler



**Rosskamp Rollläden + Sonnenschutz GmbH**  
Kaiserplatz 21 | 52349 Düren | 02421 94470  
info@rosskamp.de | www.rosskamp.de

## RAUS INS LEBEN.

Und mit der richtigen  
Markise jede Stunde des  
Sommers genießen.

**weinor**



Sonnenschutz





## Beruflicher Neustart mit Rückenwind

Mit umfangreicher Unterstützung kann eine Umschulung zum Erfolg werden

Gesundheitliche Probleme, Jobverlust oder eine veränderte Familiensituation: Die Umschulung in einen anderen Beruf kann aus verschiedenen Gründen notwendig werden. Sie wird bis zu 100 Prozent vom Staat gefördert - etwa durch einen Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit oder des Jobcenters.

### Hilfreiche Unterstützung: Umschulungen mit individuellem Service

Eine Umschulung sorgt für neue Chancen, ist oftmals aber auch mit Herausforderungen verbunden - nicht nur, was das reine Lernen angeht. Sich zwei Jahre lang darauf zu konzentrieren, einen neuen Beruf zu ergreifen, bringt auch Veränderungen im Alltag mit sich. Damit der Kurs zum Erfolg wird, erhalten beim Institut für Berufliche Bildung (IBB) beispielsweise ab dem nächsten Kursstart alle Umschülerinnen und Umschüler sozialpädagogische Begleitung. Workshops zu Themen wie Selbst- und Zeitmanagement, Gruppenarbeit und Gruppendynamik, Work-Life-Balance und Zukunftsplanung stehen fest auf dem Stundenplan. Erfahrene Mitarbeiter unterstützen außerdem in individuellen Gesprächen bei Bedarf dabei, beispielsweise Motivationstiefs zu überwinden oder Prüfungsängste zu bewältigen. „Manchmal geraten Teilnehmer auch während der Umschulung in eine persönliche Krise, etwa durch eine Trennung vom Partner, eine Erkrankung oder finanzielle Probleme. In solchen Situationen sind unsere Mitarbeiter da, hören zu und helfen, das Leben neu zu sortieren“, sagt Anke Willms, Projektkoordinatorin beim IBB. Neben der sozialpädagogischen Begleitung können Umschüler außerdem Bewerbungsunterstützung erhalten. Spezielle Jobcoaches helfen bei Anschreiben und Lebenslauf und geben Tipps, wie man sich im Vorstellungsgespräch präsentieren kann. Die Umschulung in einen neuen Beruf beispielsweise lässt sich damit begründen, dass man nicht nur eine Veränderung, sondern eine ganz neue Herausforderung gesucht hat, in der man

seine Stärken noch besser einsetzen kann.


### Gut gerüstet in die Prüfung dank zusätzlicher Begleitung

Auch Umschüler in Unternehmen benötigen manchmal Unterstützung, um etwa mit den hohen Leistungsanforderungen in der Berufsschule zurechtzukommen und ihre Prüfungen zu bestehen. Für sie bietet das IBB sogenannte umschulungsbegleitende Hilfen in Form von zusätzlichem Fachunterricht, der auf die Bedürfnisse und den Umschulungsberuf der Teilnehmer abgestimmt ist. Damit wird Umschülern in Betrieben ermöglicht, ihre Ausbildung erfolgreich zu beenden und langfristig in den Arbeitsmarkt integriert zu werden. (djd)




Eine Umschulung in einen anderen Beruf bringt Chancen, aber auch Herausforderungen mit sich.

Foto: [djd/www.ibt.com/JacobLund](https://www.ibt.com/JacobLund) - stock.adobe.com



**Mach Dein Ding mit uns!**  
**Deine Karriere:**  
**Du bist das Jülich Magazin**





Online lesen: [julich-magazin.de/e-paper](https://julich-magazin.de/e-paper)

## JÜLICH MAGAZIN

+++ Rubrik SCIENCE: FH Aachen Campus Jülich +++ Forschungszentrum Jülich +++

### WIR SUCHEN DICH

für unterschiedliche Ausgaben im Bereich  
**Düren als**

**Medienberater\*in** (m/w/d)

in **Vollzeit (37,5 Std.)**, in **Teilzeit (20-30 Std.)**  
 oder auf **Minijobbasis**

#### DU

- hast im Verkauf (z.B. Einzelhandel) gearbeitet
- bist im Ort gut vernetzt
- arbeitest kundenorientiert und strukturiert
- verfügst über gute Deutschkenntnisse
- hast einen Führerschein Kl. B

#### WIR

- sind das zweitgrößte Medienhaus für Wochenzeitungen in Deutschland
- sind seit über 60 Jahren am Markt
- sind ein Medienhaus für ZEITUNGEN | DRUCK | WEB | FILM
- bieten Dir eine ausführliche Einarbeitung
- bieten einen sicheren Arbeitsplatz mit familienfreundlichen Bedingungen

#### WAS gibt's zu tun?

- Beratung und Pflege von B2B Kunden im direkten Umfeld und Neuaquise
- Kommunikation mit Kolleginnen und Kollegen in unserem Medienhaus
- Gerne auch Cross-Selling für DRUCK | WEB | FILM
- bieten eine attraktive Vergütung im interessanten Medienbereich
- bieten flexible Arbeitszeiteinteilung für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- stellen Dir einen persönlichen Home-Office-Arbeitsplatz zur Verfügung

#### Wir freuen uns darauf DICH kennen zu lernen!

Bewerbungen bitte per E-Mail an: [karriere@rautenberg.media](mailto:karriere@rautenberg.media)  
 Stichwort: Medienberater\*in/Düren



# Mit Anerkennung und Motivation gegen den Fachkräftemangel

## Mitarbeitende empfinden betriebliche Krankenversicherung als Wertschätzung

Im aktuellen Fachkräftereport der Deutschen Industrie- und Handelskammer (DIHK) gab über die Hälfte von 22.000 befragten Firmen an, nicht mehr alle offenen Stellen besetzen zu können. Und in einer Umfrage des Ifo-Instituts befürchtet mehr als ein Drittel der Betriebe sogar, wegen fehlender Arbeitskräfte weniger wettbe-

werbsfähig zu sein. Wie also lassen sich gut ausgebildete und motivierte Leute gewinnen und langfristig halten? Eine weitere Studie weist auf eine immer beliebtere Möglichkeit hin: indem der Arbeitgeber seinen Beschäftigten eine betriebliche Krankenversicherung (bKV) finanziert. Darüber erhalten die Mitarbeiten-

den zusätzliche Gesundheitsleistungen, für die ihre gesetzliche Krankenversicherung (GKV) nicht oder nur teilweise aufkommt - etwa hochwertigen Zahnersatz, Behandlungen beim Heilpraktiker oder Zuschüsse für Brillen und Kontaktlinsen. **Zur Bindung beitragen und Fluktuation niedrig halten**

Laut einer infas-quo-Umfrage im Auftrag der Allianz zahlt die bKV auf diese Weise auf die Mitarbeiterzufriedenheit ein: In Unternehmen, die eine bKV anbieten, fühlen sich rund drei Viertel der Angestellten von ihrem Arbeitgeber wertgeschätzt, in Firmen ohne bKV nur 50 Prozent. Der Studie zufolge beschäftigt sich mehr als die Hälfte der befragten Unternehmen, die noch keine bKV anbieten, bereits konkret mit dem Abschluss oder steht der bKV zumindest offen gegenüber. Dabei sind es vor allem größere Arbeitgeber mit mehr als 50 Mitarbeitenden, die sich eine bKV im eigenen Betrieb gut vorstellen können. „Der Arbeitskräftemangel macht vielen Unternehmen zu schaffen. Und viele haben erkannt, dass eine bKV dazu beitragen kann, das Problem zu bewältigen“, sagt Dr. Jan Esser, Produktvorstand der Allianz Privaten Krankenversicherung. Gesundheitsleistungen seien bei Mitarbeitenden sehr begehrt, mehr als beispielsweise ein Dienstwagen. „Arbeitgeber haben mit der bKV ein starkes Argument, qualifizierte Kräfte zu gewinnen“, ergänzt Esser. Gleichzeitig trage sie dazu bei, bestehende Mitarbeiter noch stärker an das Unternehmen zu binden und die Fluktuation niedrig zu halten.

**Angebote gehen auf Wünsche von Beschäftigten und Arbeitgebern ein**  
Fragt man die Beschäftigten, welche Gesundheitsleistungen einer bKV besonders attraktiv sind, so stehen Zuschüsse für Zahnersatz, Behandlungen beim Zahnarzt und Sehhilfen ganz oben auf der Liste. Mehr Infos gibt es beispielsweise unter [www.allianz.de/bkv](http://www.allianz.de/bkv). Der Großteil der Arbeitgeber wünscht sich laut infas-quo-Studie viele Wahlmöglichkeiten zu einem angemessenen Preis und individuelle, auf das Unternehmen zugeschnittene Lösungen. Die Versicherungswirtschaft hat darauf reagiert und bietet passgenaue Lösungen an. (djd)



Online lesen JÜLICH MAGAZIN

+++ Rubrik SCIENCE: FH Aachen Campus Jülich +++ Forschungszentrum Jülich +++



## Wir suchen AUSTRÄGER/\*/INNEN

jeden Alters für das JÜLICH MAGAZIN in

☐ Pattern, Mersch

☐ Stetternich

**Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet**  
nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

**Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt**

➤ [regio-pressevertrieb.de/bewerbung](http://regio-pressevertrieb.de/bewerbung)

➤ oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:  
**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH** · z. Hd. Fr./Hr. Römerscheid · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
FON 0176-3240 3974 · E-MAIL [mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)

Gerne per WhatsApp



0176-3240 3974



oder mit diesem QR-Code bewerben!

## AUSTRÄGER/\*/INNEN für das JÜLICH MAGAZIN in

☐ Pattern, Mersch

☐ Stetternich

An  
**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH**  
Fr./Hr. Römerscheid  
Kasinostraße 28-30  
53840 Troisdorf



+++ Rubrik SCIENCE: FH Aachen Campus Jülich +++ Forschungszentrum Jülich +++



Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail



Die Zeitungszustellgesellschaft der

pünktlich • zielgerichtet • lokal

**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH**

RAUTENBERG MEDIA KG

12

Jülich Magazin – 17. Juni 2023 – Woche 24 – Nr. 12 – [www.juelich-magazin.de](http://www.juelich-magazin.de)

## Per Fernlehrgang in die Führungsetage

So gelingt der Weg ins Gesundheits- oder Sozialmanagement

Wer Karriere im Gesundheitswesen oder in der Sozialwirtschaft machen möchte, braucht dafür ein tiefgreifendes Fachwissen. Denn auch die Unternehmen und Einrichtungen in diesen Branchen müssen immer wirtschaftlicher denken und stellen daher stetig höhere Anforderungen an die Qualifikation ihrer Fach- und Führungskräfte. Ein Fernlehrgang kann eine Möglichkeit zur Weiterbildung für Angestellte sein, die beruflich aufsteigen wollen, für die ein klassischer Präsenzlehrgang aber nicht zur aktuellen Lebenssituation passt. Wichtig ist, dass am Ende der Weiterbildung ein anerkannter IHK-Abschluss steht.

### Für zukünftige Führungskräfte

Der Fernlehrgang zum geprüften Fachwirt oder zur geprüften Fachwirtin im Gesundheits- und Sozialwesen beispielsweise wird von der IHK-Akademie Koblenz angeboten. Er ist bei einem Pensum von etwa sieben Stunden pro Woche auf eine Dauer von 18 Monaten ausgelegt und bereitet auf die offizielle IHK-Prüfung vor. Eine solche Fortbildung vermittelt die notwendigen Fachkenntnisse in den Bereichen der Gesundheits- und Sozialpolitik, der Sozialgesetzgebung, des (Sozial-)Marketings und der Öffentlichkeitsarbeit. Zudem vertiefen Teilnehmer und Teilnehmerinnen ihre Kenntnisse in ökonomischen und rechtlichen Themen. Damit sind sie in der Lage, Führungsaufgaben in vielen Einsatzgebieten zu übernehmen. Das sind unter anderem Krankenhäuser und Kliniken, Gesundheitszentren, Reha- und Kureinrichtungen oder Wohn- und Pflegeheime. Manche Absolventen arbeiten auch in der Beratung und Koordinierung von Verbänden, Krankenkassen und Versicherungen.

### Zeit- und ortsunabhängig lernen

Ein Fernlehrgang richtet sich besonders an die Interessenten, die Wert darauf legen, örtlich und zeitlich flexibel zu bleiben, und beispielsweise aufgrund von Schichtdienst auch von zu Hause aus lernen wol-

len. In Koblenz werden Selbstlernphasen mit intensiver Betreuung durch Tutoren und Tutorinnen mit einigen Präsenzveranstaltungen ergänzt. Unter [www.ihk-akademie-fernstudium.de](http://www.ihk-akademie-fernstudium.de) findet man Informationen zu den genauen Inhalten. Der anerkannte Ab-

schluss „Geprüfter Fachwirt im Gesundheits- und Sozialwesen“ ist im Deutschen Qualifikationsrahmen auf Niveau 6 eingeordnet, also auf dem gleichen Niveau wie die Bachelorabschlüsse der Hochschulen. Unter bestimmten Umständen können Teilnehmende Aufstiegs-BAföG

beantragen, was die Finanzierung dieses Lehrgangs erleichtert. Die Förderung besteht aus einem Zuschuss und einem zinsverbilligten Darlehen und ist für berufsbegleitende Weiterbildungsangebote einkommens- und vermögensunabhängig. (djd)

# AZUBI GESUCHT

**Zum 01.08.2023**

## Kaufmann-/frau für Büromanagement (m/w/d)

### Aussichtsreiche Ausbildung in Aldenhoven:

lockeres Team und spannende  
Aufgaben inklusive

Sende Deine Bewerbung an:

[jobs@thelengruppe.de](mailto:jobs@thelengruppe.de)

*Wir freuen uns  
auf Dich!*

**THELEN GRUPPE** seit 1926

Marktstraße 9 -13 | 52457 Aldenhoven-Siersdorf | ☎ 02464 58445-0

[www.thelengruppe.de](http://www.thelengruppe.de) | [f](https://www.facebook.com/ThelenGruppeAldenhoven) /ThelenGruppeAldenhoven



**JETZT!  
BEWERBEN!**



Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Samstag, 01. Juli 2023**  
 Annahmeschluss ist am:  
**23.06.2023 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
 nachhaltig & zertifiziert:  
 Made of paper awarded the EU Ecolabel  
 reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM JÜLICH MAGAZIN

**HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG**  
 RAUTENBERG MEDIA KG  
 Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
 Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
 willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:  
 Bianca Breuer und Christoph de Vries  
 Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:  
 Dunja Rebinski

**ERSCHEINUNG** vierzehntäglich

**V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK**

· Politik

CDU Achim Maris

SPD David Merz

Kostenlose Haushaltsverteilung in Jülich, Zustellung ohne  
 Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media  
 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Wa-  
 renzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hin-  
 weise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete  
 Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wi-  
 der.

**Handhabung für unverlangt hereingegebene  
 Pressematerialien**

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Rich-  
 tigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.  
 Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-  
 sandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-  
 derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-  
 oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert  
 Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irr-  
 tümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-  
 nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung  
 an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-  
 terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ih-  
 re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen  
 elektronischen Medien zu verwenden.

## KONTAKT

### MEDIENBERATER

Andreas Gretscher  
 Fon 02427 90 24 50  
 a.gretscher@rautenberg.media

### VERTEILUNG

Mobil 0176 32 40 39 74  
 Herr Römerscheid  
 mail@regio-pressevertrieb.de  
 regio-pressevertrieb.de

**SERVICE** Fon 02241 260-112  
 service@rautenberg.media

**REDAKTION** Fon 02241 260-250 /-212  
 redaktion@rautenberg.media

## RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media  
 facebook.de/rautenbergmedia  
 twitter.de/rautenbergmedia  
 instagram.de/rautenberg\_media  
 vimeo.com/rautenbergmedia

## ZEITUNG

juelich-magazin.de/e-paper

## SHOP

rautenberg.media/anzeigen

## LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rauten-  
 berg Media über 80 Städte- und Gemeinde-  
 zeitungen.

Mehr unter: [rautenberg.media](http://rautenberg.media)

## WEITERE ZEITUNGEN VON UNS

Rund 50 Städte- und Gemeindezeitungen des  
 Schwesterverlages HBV im Hauptstadtbüro  
 in Berlin stehen ebenfalls mit dem Slogan „Lo-  
 kaler geht's nicht!“ für Informationen der Bür-  
 gerschaft, für örtliche Werbetreibende und in-  
 teressierte Leser in Brandenburg und Berlin.  
 heimatblatt.de

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

RAUTENBERG

MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

[www.rautenberg.media/kleinanzeigen](http://www.rautenberg.media/kleinanzeigen)

# 25 Jahre Brass Band Düren

Ein Grund zum Proben und Feiern



Am Sonntag, 28. Mai, scheint für die  
 Musikerinnen und Musiker der Brass  
 Band Düren alles wie immer zu sein:  
 Man trifft sich pünktlich um 10 Uhr in  
 der Rurtalhalle in Düren-Lendersdorf  
 zur gemeinsamen Probe der Band.  
 Doch eine Sache ist anders. Vor der  
 Band steht nicht nur wie üblich der  
 Dirigent Martin Schädlich, sondern  
 auch ein Gast - Senne La Mela -  
 Solotrompeter an der Opéra Royal  
 de Wallonie-Liège, Trompeten-Do-  
 zent an der LUCA School of Arts,  
 Dirigent und Trompeter/Kornettist  
 mit einigen der besten Orchester,  
 die Belgien zu bieten hat. Doch Sen-  
 ne La Mela ist mehr als das, er ist vor  
 allem aufgewachsen mit Brass Band  
 Musik und musizierte selbst auf dem  
 allerhöchsten internationalen Ni-  
 veau mit der Festival Brass Band aus  
 Belgien und zudem ist er (wie auch  
 Dirigent Martin Schädlich) ein Ya-  
 maha-Artist. Zwei Aspekte, die ihn  
 an diesem schönen frühsummerli-  
 chen Sonntag nach Düren bringen.  
 Denn die Brass Band Düren wird  
 in diesem Jahr bereits 25 Jahre  
 alt und zu diesem Anlass hat die  
 Firma Yamaha der Band ein Ge-  
 schenk gemacht und ihr Senne La  
 Mela für einen ganzen Tag be-

zahlt. So kam es, dass der Belgier  
 und die Band zusammentrafen  
 und gemeinsam für die anstehen-  
 den Auftritte probten. Als würden  
 sich die Musikerinnen, Musiker  
 und der Gast seit langem kennen,  
 harmonierten beide Seiten sehr  
 gut miteinander und die Proben-  
 arbeit fühlte sich weniger nach  
 Arbeit als nach Spaß an.  
 Und im besten Fall soll dieser Tag  
 bereits am 10. Juni seine Früchte  
 tragen. Da fahren die Musiker-  
 innen und Musiker der Band -  
 ohne Senne La Mela, aber mit  
 seinen enorm wertvollen Tipps  
 und Anmerkungen - gemeinsam  
 zu den Dutch Open Brass Band  
 Championships nach Groningen, um  
 dort den großartigen zweiten Platz

aus dem letzten Jahr zu wiederho-  
 len oder vielleicht gar zu toppen.  
 Sollten Sie es allerdings nicht  
 schaffen, der Band nach Gronin-  
 gen hinterher zu fahren, wollen  
 aber trotzdem die Früchte der Ar-  
 beit mit Senne La Mela genießen,  
 lädt die Brass Band Düren Sie her-  
 zlichst zu den restlichen Konzer-  
 ten dieses Jahr ein. Dort spielen  
 sie Teile des Programms aus Gron-  
 ingen, aber auch neue Musik aus  
 Pop, Klassik, Jazz und originaler  
 Brass Band Literatur.

- 18. Juni, 11 Uhr.  
 Schloss Burgau:  
 Von-Aue-Straße 1,  
 52355 Düren-Niederau -  
 Picknickkonzert mit Brass  
 für Spass
- 27. August, 16 Uhr.  
 Haus der Stadt:  
 Stefan-Schwer-Straße 4-6,  
 52349 Düren -  
 Tanzkonzert Vol.II mit der Soul  
 of Dance Company
- 26. November, 18 Uhr.  
 Haus der Stadt:  
 Stefan-Schwer-Straße 4-6,  
 52349 Düren - Jahreskonzert  
 mit Brass für Spass

## Fragen zur Verteilung?

RÖMERSCHIED · FON 0176 32403974  
 mail@regio-pressevertrieb.de

[www.regio-pressevertrieb.de](http://www.regio-pressevertrieb.de)

**REGIO** pünktlich • zielgerichtet • lokal  
 PRESSE VERTRIEB amati  
 Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

## AUTO & ZWEIRAD

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
 Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
 "Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien

RAUTENBERG MEDIA

ANZEIGENSHOP

FGB 20-13  
43 x 90 mm  
ab 18,00\*

Für alles was wirklich zählt!

shop.rautenberg.media

KLEINANZEIGEN

PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE

BESTELLEN

[rautenberg.media/kleinanzeigen](http://rautenberg.media/kleinanzeigen)

Ihre private\*  
KLEINANZEIGE  
bis 100 Zeichen  
in dieser Zeitung

ab 6,99€

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

02241 260-400 Telefonische Beratung

RAUTENBERG MEDIA



# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



**110 POLIZEI**  
**112 FEUERWEHR**



## A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

### Samstag, 17. Juni

#### Barbara-Apotheke

Jülicher Str. 173, 52249 Eschweiler (Duerwiss), 02403/52132

### Sonntag, 18. Juni

#### Apotheke im Kaufland Alsdorf

Bahnhofstr. 37, 52477 Alsdorf, 02404/9187424

### Montag, 19. Juni

#### Schillings-Apotheke

Schillingsstr. 42, 52355 Düren (Guerzenich), 02421/63920

### Dienstag, 20. Juni

#### St. Barbara-Apotheke

Hauptstr. 106, 52499 Baesweiler (Setterich), 02401/51455

### Mittwoch, 21. Juni

#### Arnoldus-Apotheke

Arnoldusstraße 14, 52353 Düren (Arnoldsweiler),  
02421-5003775

### Donnerstag, 22. Juni

#### Nord Apotheke

Nordstr. 1a, 52428 Jülich, 02461 8330

### Freitag, 23. Juni

#### Apotheke Bacciocco Jülich-Koslar

Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich (Koslar), 02461/58646

### Samstag, 24. Juni

#### Martinus Apotheke

Frauenrather Str. 7, 52457 Aldenhoven, 02464/6500

### Sonntag, 25. Juni

#### Kreuz Apotheke

Kirchstr. 35A, 52499 Baesweiler, 02401/4200

### Montag, 26. Juni

#### Fidelis-Apotheke

Brünestr. 1, 52531 Übach-Palenberg, 02404/20443

### Dienstag, 27. Juni

#### Stadt Apotheke Huppertz e.K.

Grabenstr. 27, 52249 Eschweiler, 02403/502730

### Mittwoch, 28. Juni

#### Post-Apotheke

Kölnstr. 19, 52428 Jülich, 02461/8868

### Donnerstag, 29. Juni

#### Karolinger-Apotheke

Karolingerstr. 3, 52382 Niederzier (Huchem-Stammeln),  
02428 94940

### Freitag, 30. Juni

#### Marien-Apotheke

Rurdorfer Str. 56, 52441 Linnich, 02462/8033

### Samstag, 1. Juli

#### Apotheke Bergrath

Kopfstr. 14a, 52249 Eschweiler, 02403/35636

### Sonntag, 2. Juli

#### Apotheke Bacciocco Jülich-Koslar

Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich (Koslar), 02461/58646

Angaben ohne Gewähr

## ÖRTLICHE NOTDIENSTE

### Zahnärztlicher Notdienst

0180/5986700

### Tierärztlicher Notdienst

02423/908541

Tierschutzverein

02461/348700

### Malteser Hilfsdienst

02461/973530

### Deutsches Rotes Kreuz Jülich

02461/34360

### Ambulante Hospizbewegung Düren-Jülich

02421/393220

### Lebens- und Trauerhilfe

0151/28042584

### Anonyme Alkoholiker

0176/50087394

### Sozialdienst katholischer Frauen

02461/50453

### Psychologische Beratungsstelle, Jülich

02461/52655

Nebenstelle Aldenhoven

02464/5858198

Nebenstelle Linnich

02462 2018860

### Die Kette Düren in Jülich

02461/621045

### Ehrenamtlicher Einkaufsdienst

Anrufzeiten, 9 bis 12 Uhr

Gisela Booz, 02461/57618

Renate Hövelmann,

02461/910175

Irene Kollenbrandt,

02461 341841

### Hilfe-Netzwerk Bourheim

Anfragen 9 bis 12 Uhr

0157 52738262 (Fücker)

### Hilfe-Netzwerk Daubenrath

Das Hilfenetzwerk in Daubenrath ist täglich erreichbar unter 02461/7186 mit Anrufbeantworter. Familie Eßer nimmt die Anfragen entgegen und informiert einen Helfer. Zeitnah erhalten Sie eine Antwort und die gewünschte Unterstützung. Die ehrenamtlichen Helfer bieten Alltagsunterstützung für die Dorfbewohner an.

### Beratungsstelle für Frauen und Mädchen

Beratung in Problem- und Krisensituationen, bei häuslicher und sexualisierter Gewalt, Jülich

02461/58282

### Technische Dienste

NGW-Entstördienst Erdgas-  
und Wasserversorgung,  
Betriebsstelle Linnich

02462/206746

Stadtwerke Jülich, Störungs-  
und Notfalltelefon  
02461/625110



## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11 (ev.)**  
**0800 111 02 22 (kath.)**
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



# Ihre Wohlfühlzeit im Sommer

Anzeige

Entspannung und Action in der Therme Euskirchen



Erleben Sie die Surf Days bis zum 23. Juli in der Therme Euskirchen! Lust auf Wellenreiten am Paradise Beach? Lust auf leckere Cocktails, türkisblaue Lagunen und Außenpools? Auf chillige Sounds und Entspannung unter Südseepalmen? Entdecken Sie den Thermen-sommer 2023 mit vielen Highlights - in der Ferienzeit für

die ganze Familie geöffnet.

Das ist Sommerwellness am Beach. Ein leckerer Cocktail an der Strandbar, Erfrischung in den Außenpools, dazwischen ein Saunagang in der Textilsauna am Beach, ehe Sie sich beim Sonnenbad im Schatten der Südseepalmen erholen. Hier genießen Sie Ihre Sommerauszeit. Das Spa-Erlebnis

mit Sauna und Verwöhnzeremonien schafft herrliche Ablenkung. An den sonnigen Wochenenden können Sie sich auf die Beach Weekends freuen - Freitag- bis Sonntagabend entspannen Sie zu DJ-Sounds am Paradise Beach. Das ist der perfekte Sommer.

## Surf Days

**in der Therme Euskirchen - Wellenreiten am Paradise Beach**

Bis zum 23. Juli gibt es für die Gäste direkt am Paradise Beach ein weiteres Special. Hier haben sie die Gelegenheit, Entspannung und Action zu verbinden. Die aufblasbare Surfstation ist Garant für großen Sommer-Spaß - für alle, vom Profi bis zum Anfänger (Kinder ab 1,30m Körpergröße und 33kg). Die Surf-Slots (30 Min) werden vor Ort an der Surfstation buchbar sein.

## Sommerzeit ist Familienzeit

Am Paradise Beach und im Palmenparadies erleben Sie in den Ferien (buchbar in den Sommerferien NRW & Rheinland-Pfalz)

Wellness und Spaß für die ganze Familie. Es erwartet Sie ein abwechslungsreiches Sommer- und Ferienprogramm. Während die Eltern in der Textilsauna entspannen, bauen die Jüngsten Burgen im feinen Sand. Dieser Sommer unter Palmen lässt Urlaubsträume für alle in Erfüllung gehen.

Alle Infos, Ticket-Buchung und Gutscheine auf [www.badewelt-euskirchen.de](http://www.badewelt-euskirchen.de).



**THERME EUSKIRCHEN**



*Sommerzeit*  
**ist Wohlfühlzeit**

**Das ist Ihr Sommer am Paradise Beach!**

**Entdecken Sie:** Das Palmenparadies mit 500 echten Südseepalmen • 12 Saunawelten in der Vitaltherme & Sauna • Poolbars • Callablüten Dusche • Sprudelliegen & Whirlpools • Relaxmuscheln Paradise Beach mit Beach Club • Beachweekend • Textilsauna • Natursee mit Fontänen Sommerferienprogramm • Blaue Lagunen • Die neue Sky Balance und vieles mehr!

**Jetzt online Tickets sichern unter [www.badewelt-euskirchen.de](http://www.badewelt-euskirchen.de)**

